



Telephone: +257 22 256824/5/6/7/9  
Fax: +257 22 256828  
Email: [Press@icglr.org](mailto:Press@icglr.org)  
P.O. Box 7076 Bujumbura, Burundi

## Press Release

ICGLR

International Conference on the Great Lakes Region

القمة السابعة لرؤساء الدول والحكومات للدول الأعضاء في المؤتمر الدولي لدول إقليم البحيرات

عقدت قمة رؤساء الدول والحكومات للدول الأعضاء في المؤتمر الدولي لإقليم البحيرات بتاريخ 19 أكتوبر 2017 في بزازافيل بجمهورية الكونغو تحت عنوان: "الإسراع في تنفيذ البروتوكول لتسهيل الاستقرار والتنمية في إقليم البحيرات العظمى" من أجل مراجعة الوضع السياسي والأمني في الإقليم بالدعوى من فخامة السيد جوانو مانويل جون سلفيس لورانسو رئيس جمهورية أنغولا و الرئيس السابق لقمة المؤتمر الدولي للدول الأعضاء في إقليم منطقة البحيرات.

رحب فخامة الرئيس ديني ساسو انقويسو الرئيس القادم للمؤتمر و المضيف للقمة السابعة بالسادة الرؤساء و جميع الوفود في جمهورية الكونغو وعبر عن شكره لفخامة الرئيس جوانو مانويل جون سلفيس لورانسو رئيس جمهورية أنغولا علي قيادته المتميزة خلال فترة رئاسته للمؤتمر.

أشارت القمة الى مقررات القمة الأخيرة التي انعقدت بتاريخ 14 يونيو 2016 في لواندا بجمهورية أنغولا لمراجعة الوضع السياسي والأمني في الإقليم و لاحظت التطورات التي تم تحقيقها في تنفيذ البروتوكول خلال السنة الماضية منذ القمة الأخيرة.

أعربت القمة عن تقديرها لفخامة الرئيس جوانو مانويل جون سلفيس لورانسو بمناسبة انتخابه كرئيس جمهورية أنغولا وفخامة الرئيس بول كاجامي بمناسبة انتخابه مرة أخرى كرئيس جمهورية رواندي

كررت القمة مسؤوليتها الأساسية المتمثلة في إيجاد حلول نهائية علي التحديات التي تواجه جهود السلام و الأمن و أكدت التزامها القوية ببروتوكول المؤتمر حول السلام والاستقرار والتنمية في إقليم البحيرات العظمى والاتفاقيات التابعة له.

بعد مداولة التوصيات التي قدمها اجتماعات اللجنة الوزارية الإقليمية المنعقد في الفترة بين 15 و 16 أكتوبر 2017 واجتماعات لجنة وزراء الدفاع بتاريخ 11 أكتوبر 2017 و اجتماع وزراء المعادن بتاريخ 21 أكتوبر 2016 كلها ببزازافيل، قررت القمة ما يأتي:

### في جمهورية بوروندي

1. لاحظ تحسين الأوضاع الأمنية في بوروندي وندعو الدول المجاورة له على تشجيع وتسهيل عودة اللاجئين البورونديين الي بلادهم. أما الذين لا يرغبون في العودة أن يتم نقلهم بعيدا عن الحدود البوروندية كما هو منصوص في اتفاقية جنيف للاجئين

2. نؤكد تأييدنا للحوار بين البورونيين بواسطة جامعة دول شرق أفريقيا وندعو الأطراف الي اكمال المفاوضات.

### في جمهورية الكونغو الديمقراطية

3. نؤكد الدعم و ندعو الي في الاستمرار بتنفيذ الاتفاقية السياسية الشاملة التي تم توقيعها بتاريخ 31 ديسمبر 2016 في كينشاسا بجمهورية الكونغو الديمقراطية



4. نوصي باستمرار وتعزيز العمليات التي تقوم بها الجيش الكونغولي (FARDC) بمساعدة من كتيبة قوات التداخل التابعة للمونيسكو ( MONUSCO-FIB ) ضد جميع المجموعات المسلحة من أجل استئصالها خاصة ال ADF و FDLR ال

5. نطالب المونيسكو، الاتحاد الأفريقي، سادك و المجتمع الدولي بإسراع عملية ترحيل الي رواندا عناصر ال FDLR المتواجدين في معسكرات عبور في كنيا بليونقا و والونفو وكيسانقاني.

6. ندعو الي عقد اجتماع لمراجعة تنفيذ التزامات إعلان نيروبي.

#### في جمهورية أفريقيا الوسطى

7. نعبر عن تأييدنا لمبادرة الاتحاد الأفريقي حول إعادة السلام و المصالحة في جمهورية أفريقيا الوسطى و نناشد جميع الدول الأعضاء بالمساهمة في اسراع تنفيذها الكامل.

8. نشجع قوات حفظ السلام ( MINUSCA ) علي استخدام السبل المشروعة في نزع الأسلحة من المتمردين الراضين عملية نزع الأسلحة وإعادة الدمج الجارية والإسراع في عملية تدريب القوات النظامية.

9. نناشد دول أعضاء مؤتمر البحيرات و الجمعية الاقتصادية لدول وسط أفريقيا بتسهيل عملية تدريب كتيبة نموذجية لأجل استقرار الأوضاع في جمهورية أفريقيا الوسطى.

10. نناشد ال ICGLR بتأييد عملية بناء قدرات القوات المسلحة بجمهورية أفريقيا الوسطى عبر توفير المعدات والتدريب وفقا لقرار رؤساء الدول في القمة السادسة التي انعقدت في لواندا بجمهورية أنغولا.

#### في جمهورية جنوب السودان

11. ندين بقوة الهجمات المستمرة التي تقودها المجموعات المسلحة المختلفة ضد المدنيين العزل والتي أدت الي مقتل الكثير منهم والنزوح وتدمير الممتلكات.

12. لاحظ التطورات التي تحققت في حل فضية عناصر الحركة الشعبية لتحرير السودان جناح المعارضة وشجعهم على استغلال العفو وعملية الترحيل التي تقوم به جنوب السودان

13. وصي الاجتماع دول مؤتمر البحيرات، الاتحاد الأفريقي، ايقاد و المجتمع الدولي بتأييد الحوار الوطني في جنوب السودان والمساهمة بالجهود لحمل جميع أطراف النزاع بالانضمام في موكب الحوار

#### في جمهورية السودان

14. دعي مؤتمر البحيرات و المجتمع الدولي الاستمرار في دعم جهود السلام والتنمية التي تقوم بها حكومة السودان

15. مع اننا نرحب بالقرار الأمريكي في رفع العقوبات الاقتصادية عن السودان نطالب ايضا بحذف اسم السودان من القائمة الأمريكية للدول الداعمة للإرهاب.

#### في الالية المشتركة للمتابعة و تهديد قوات التحالف الديمقراطية

16. نناشد الدول الأعضاء المعنية بالإسراع في دفع مساهماتها المالية و إرسال الموظفين من أجل تفعيل الالية نظرا لتهديد المتزايد الذي تشكله حركة قوات التحالف الديمقراطية.

#### في تهديد الإرهاب وظاهرة الارتزاق



17. نناشد الدول الأعضاء بتعزيز علاقات تبادل المعلومات حول أنشطة الإرهابيين من أجل افشال مخططاتهم لمهاجمة الإقليم.

18. نناشد الدول الأعضاء بالإسراع في امتثال وتطبيق بروتوكول عدم المهاجمة والدفاع المشتركة.

#### في إعادة تكوين اللجنة الثلاثية للمنظمة

19. نجيز اللجنة الثلاثية المكوبة من : جمهورية الكونغو – رئيس، و جمهورية أنغولا – نائب الرئيس و جمهورية السودان – مقرر.

#### في تكوين هيكل الأمن والسلام للمؤتمر

20. نوجه لجنة وزراء الدفاع بتكوين هيكل الأمن والسلام و نوجه السكرتارية بتقديم تقرير عن القوانين المرجعية في الاجتماع القادم.

#### في تقرير وزراء المعادن

21. نجيز تقرير وتوصية بخصوص التمويل الذاتي للجنة الإقليمية لمحاربة الاستغلال الغير شرعي للموارد الطبيعية.

22. نوجه رئيس الاجتماع الرابع بعقد الاجتماع الخامس لوزراء المعادن في إقليم البحيرات فيل 31 ديسمبر 2017 وذلك بالتنسيق مع أمانة المنظمة.

23. نوجه جميع المراجعين في قطاع المعادن بتسجيل وكالتهم لدي اللجنة الإقليمية للمراجعة

#### في تقرير وزراء شؤون الشباب

24. نوجه الدول الأعضاء بجمع التمويل المطلوب من أجل تطبيق الإعلان للقمة الخاصة لرؤساء دول وحكومات ICGLR المنعقد في 2014 حول محاربة بطالة الشباب في إقليم البحيرات العظمي.

25. نوجه أمانة الـ ICGLR بتكوين بنك المعلومات قوي من أجل جمع و متابعة المعلومات عن تطور وضعية قضية بطالة الشباب في الاقليم

26. نوجه دول أعضاء مؤتمر البحيرات بوضع استراتيجيات والخطط الوطنية لمحاربة بطالة الشباب بالتعاون مع القطاع الخاص بما فيه لجنة القطاع الخص لمؤتمر دول البحيرات.

#### في قضية اللاجئين

27. ندعو الدول الأعضاء الي استخدام الحوار كوسيلة لحل التحديات الأمنية التي تسبب تدفق اللاجئين.

28. نوجه أمانة المؤتمر بكتابة مسودة بروتوكول حول حماية اللاجئين و طالبي اللجوء المتواجدين في الدول الأعضاء ليتم اعتمادها خلال القمة المقبلة.

#### في استئصال ظاهرة أشخاص بلا جنسية

29. نناشد الدول الأعضاء بتطبيق الإعلان و خطة العمل الإقليمية باعتبارها الألة المناسبة لاستئصال ظاهرة أشخاص بلا جنسية.



## في إعلان لجنة المرأة

30. نناشد الدول الأعضاء بتطبيق القرار الذي يوجب احترام نسبة 30% في المقاعد الانتخابية و في حلقات اتخاذ القرار لموافقة مع القرار 1325 لمجلس الأمن للأمم المتحدة عبر مشاركة المرأة في عمليات السلام في الإقليم.

31. نوجه اللجنة الوزارية الإقليمية بعقد اجتماع خاص لوزارات الجندر من أجل تقييم تطبيق موضوع الجندر خلال السنوات الماضية، إعلان كمبالا حول العنف المبني علي الجنس و الجندر و القرار 1325 لمجلس الأمن للأمم المتحدة في الدول الأعضاء و تقديم التقرير الي القمة القادمة.

## تاريخ ومكان القمة القادمة

32. نتفق بأن القمة القادمة ستعقد في شهر ديسمبر 2019 بجمهورية السودان في التاريخ الذي سيتم تحديده لاحقاً.

تستغل القمة هذه الفرصة لتهنئة شعب جمهوريتي رواندا وأنغولا على إجراء انتخابات آمنة وعادلة وشفافة.

في الختام تعبر القمة عن الامتنان العميق لحكومة وشعب جمهورية الكونغو على الضيافة الطيبة والتسهيلات المتميزة التي منحت لجميع الوفود والتي ساهمت في نجاح القمة.

Macdonald Mwakasendile Director of Communication - Tel: +257 79 856 659, Email: [macdonald.mwakasendile@icglr.org](mailto:macdonald.mwakasendile@icglr.org)

